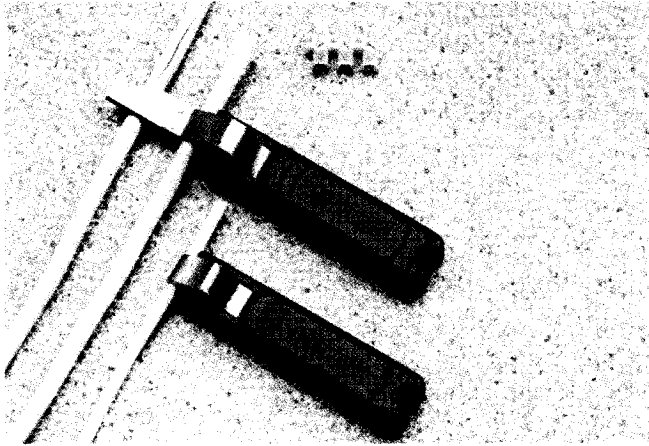


Abisolierwerkzeuge
Stripping tools

**NEW
LINE**

Universal-Kabelmesser

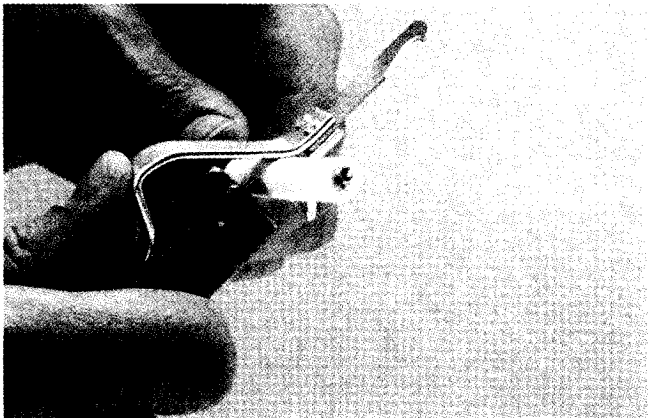
Kat No: CABSTRIP 4-16
CABSTRIP 8-27



- Präzises, schnelles und sicheres Abmanteilen aller gängigen Rundkabel von 4 - 28mm \varnothing .
- Beschädigung der inneren Leiter ist durch stufenlose Einstellung der Schnitttiefe ausgeschlossen.
- 2 Typen mit verschiedenen Arbeitsbereichen stehen zur Auswahl.
- Jedes Kabelmesser enthält eine Reserveklinge in der Griffschale.

Swivel-blade Cable Strippers

Part No: CABSTRIP 4-16
CABSTRIP 8-27



- Accurate, fast and safe stripping of all common round cables of 4 - 28mm \varnothing .
- No damage of the inner conductors due to infinitely variable adjustment of the cutting depth.
- Available in 2 different types resp. capacity sizes.
- Each Cable Stripper contains a spare swivel-blade inside the handle.

Typen/types:	\varnothing
No. 4 - 16	4 - 16mm
No. 8 - 27	8 - 28mm

Abisolierzange

Kat No: SUPERSTRIP 5



- Vollisolierte automatische Abisolierzange für alle gängigen flexiblen und massiven Leiter von 0,2 - 6,0mm².
- Einstellbarer Längenanschlag von 5 - 12mm, bei Bedarf herausnehmbar.
- Integrierter, gut zugänglicher Seitenschneider bis max. 2mm \varnothing .

Wire Stripper

Part No: SUPERSTRIP 5



- Fully insulated automatic wire stripper for all common stranded and solid conductors of 0,2 to 6,0mm² (24 - 10 AWG).
- Adjustable length stop of 5 to 12mm (removable if required).
- Easily accessible built-in side cutter for max. 2mm \varnothing .

Coaxial-Abisolierer

Kat No: COAXSTRIP 2



- Stufenweises Abisolieren aller gängigen Coaxialkabel (z. B. Antennen- und Übertragungskabel) von 4,8 - 7,5mm Außendurchmesser.
- Ebenso für flexible Kabel wie 3 x 0,75mm², 10mm² und 16mm² geeignet.
- Einstellung der Schnittiefe ist nicht erforderlich.

Rundkabel-Entmantler

Kat No: CABSTRIP 13



- Für Rund- und Feuchtraumkabel von 8 - 13mm \varnothing (z. B. NYM 3 x 1,5mm² bis 5 x 2,5mm²).
- Bündiges Abmanteln auch an schwer zugänglichen Stellen z. B. im Decken- und Wandbereich, in Abzweig- und Verteilerdosen, Schaltschränken usw.
- Rutschfestes und sicheres Arbeiten durch ergonomische Griffform.
- Einstellung der Schnittiefe ist nicht erforderlich.

Coax Cable Stripper

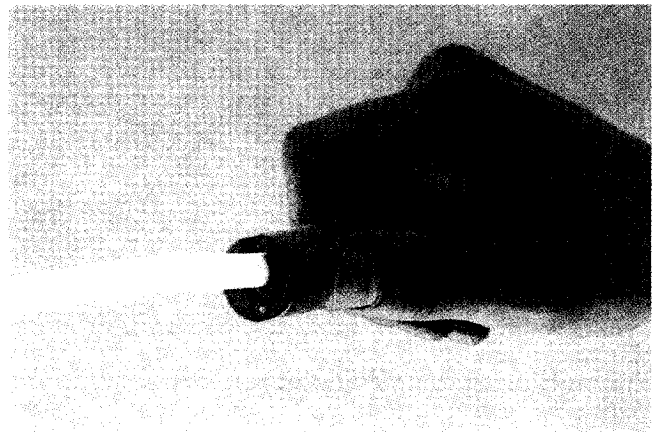
Part No: COAXSTRIP 2



- Two- or three-level stripping of all common coaxial cables (e.g. antenna and transmission cables) of 4,8 to 7,5mm outer \varnothing .
- Also strips flexible cables such as 3 x 0,75mm², 10mm² and 16mm².
- Needs no adjustment of the cutting depth.

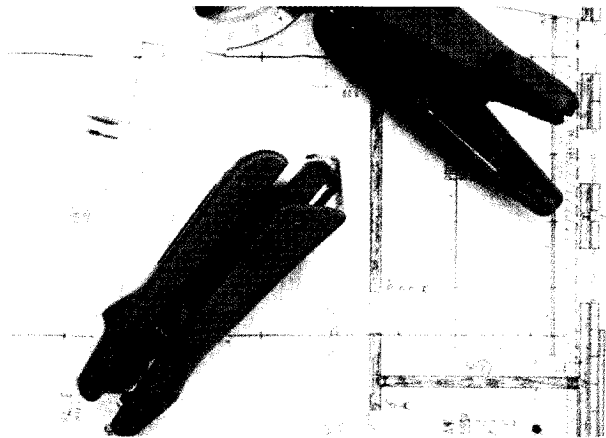
Round Cable Stripper

Part No: CABSTRIP 13



- For round and continental type cables of 8 to 13mm \varnothing (e.g. NYM 3 x 1,5mm² up to 5 x 2,5mm²).
- Flush stripping even in hard-to-reach areas, e.g. ceiling and wall areas, junction and distribution boxes, switch cabinets, etc.
- The ergonomic tool design provides a sure grip and safe handling.
- Needs no adjustment of the cutting depth.

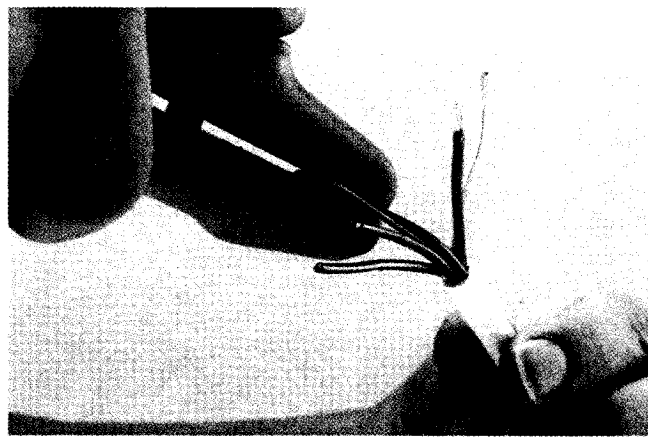
Duo Stripper Part No: DUOSTRIP 200



Professionelles Abmanteln und Abisolieren mit nur einem Werkzeug.

Abmanteln:

- Für alle gängigen Rundkabel von 4 - 28mm \varnothing .
- Stufenlose Einstellung der Schnitttiefe.
- Haltebügel ist umstellbar auf Kabeldurchmesser von 4 - 16 oder 16 - 28mm.
- Griffschale enthält eine Reserveklinge.



Abisolieren:

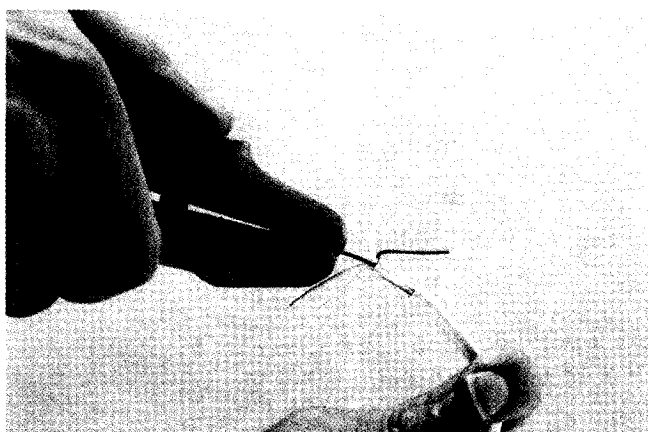
- Für flexible und massive Leiter von 0,5 - 6,0mm².
- Integrierte Längenskala von 8 - 20mm.
- Das spezielle Abtastsystem stellt sich automatisch auf den Leiterquerschnitt ein und erlaubt schnelles und einwandfreies Abisolieren.



Professional cable and wire stripping with only one tool.

Cable stripping:

- Strips all common round cables of 4 to 28mm \varnothing .
- Allows variable adjustment of the cutting depth.
- Adjustable to cable diameters of 4 - 16 or 16 - 28mm.
- The tool handle contains a spare swivel-blade.

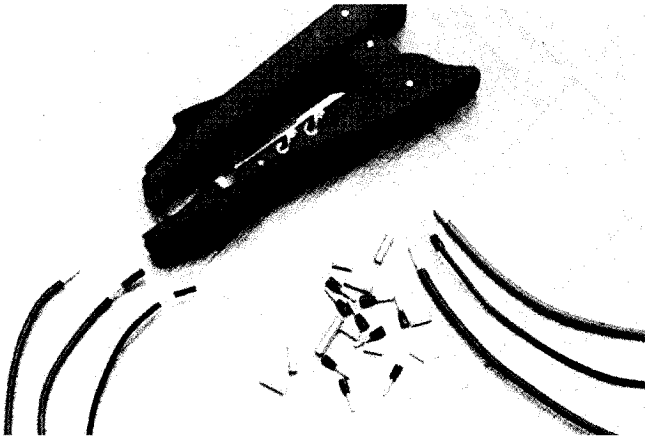


Wire stripping:

- For stranded and solid conductors of 0,5 to 6,0mm² (20 - 10 AWG).
- Integrated length scale of 8 - 20mm.
- The special scanning system adjusts automatically to the wire diameter and allows quick and accurate stripping.

Duo-Crimp

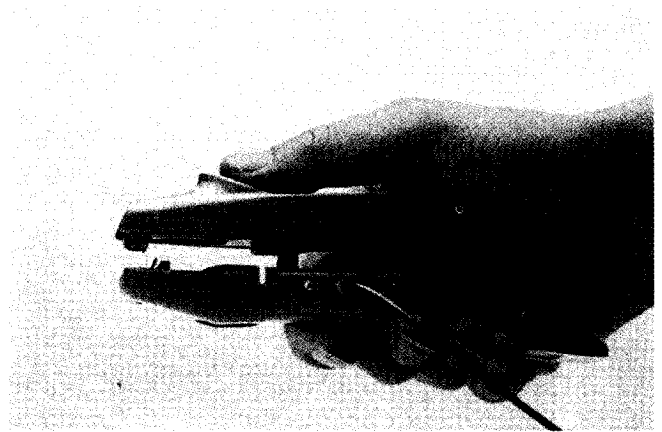
Part No: DUOCRIMP 300



Abisolieren und crimpen mit nur einem Werkzeug.

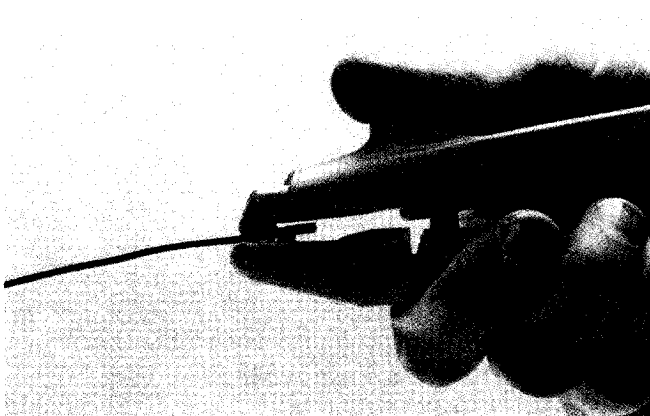
Abisolieren:

- Einfaches Abisolieren der Leiter von 0,5 - 6,0mm².
- Das spezielle Abtastsystem stellt sich automatisch auf den Leiterquerschnitt ein.
- Der Leiter wird auf eine Länge von 5mm abisoliert (Isolierung bleibt auf dem Leiter).
- Der Litzenleiter läßt sich anschließend verdrillen.



Verpressen von Aderendhülsen:

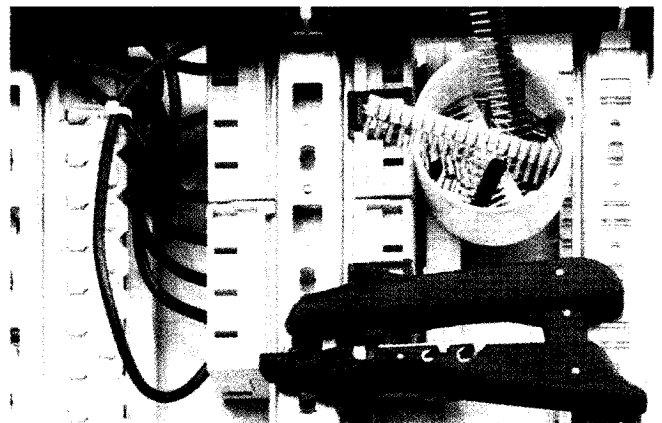
- Zwei Pressbereiche stehen zur Verfügung: 0,5 - 2,5mm² und 4,0 - 6,0mm².
- Mit integriertem, gut zugänglichem Seitenschneider bis 6,0mm², (Massivleiter bis 4,0mm²).



Stripping and crimping with only one tool.

Stripping:

- Easy stripping of conductors from 0,5 to 6,0mm² (20 - 10 AWG).
- The special scanning system adjusts automatically to the wire diameter.
- The insulation is stripped off at a length of 5mm (but remains on the conductor).
- This allows proper twisting of stranded wire ends.

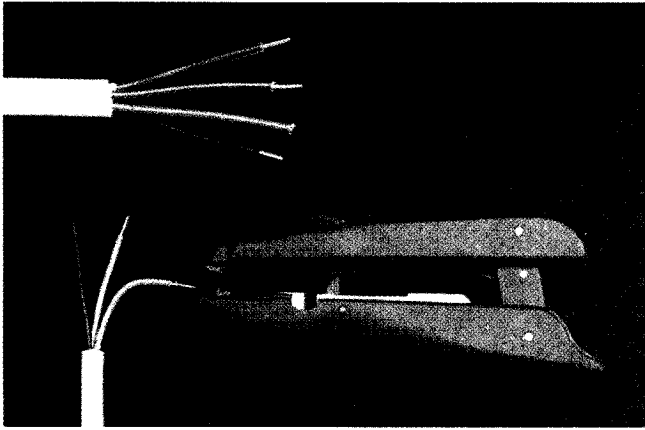


Crimping of terminals:

- Two crimping ranges are offered: 0,5 to 2,5mm² (20 - 13 AWG) and 4,0 to 6,0mm² (12 - 10 AWG).
- Easily accessible built-in side cutter for max. 6,0mm² (10 AWG), solid conductors for 4,0mm² (12 AWG).

Mini-Duo

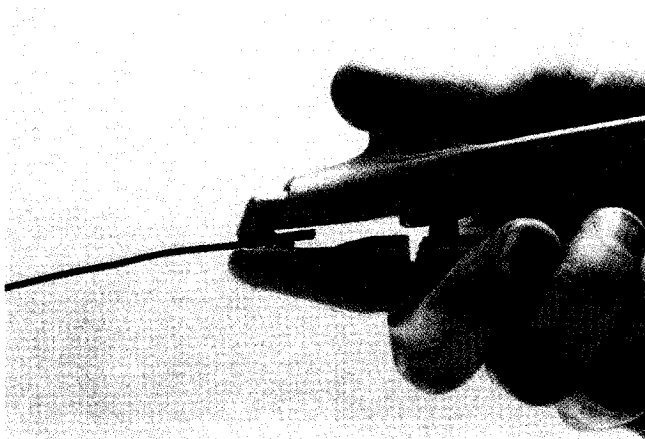
Kat No: DUOSTRIP 150



- Vollisolierter automatischer Abisolierer für alle gängigen flexiblen und massiven Leiter von 0,5 - 6,0mm² (mit integrierter Längenskala von 8 - 20mm).
- Spezielles Abtastsystem stellt sich automatisch auf den Leiterquerschnitt ein und erlaubt schnelles und einwandfreies Abisolieren.
- Integrierter, gut zugänglicher Seitenschneider. (Litze bis 6,0mm², Massivleiter bis 4mm²).

Mini-Duo

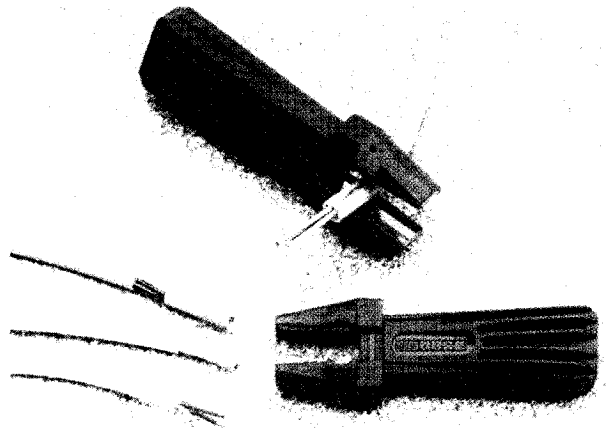
Part No: DUOSTRIP 150



- Fully insulated automatic wire stripper for all common stranded and solid conductors of 0,5 - 6,0mm² / 20 - 10 AWG (with integrated length scale of 8 - 20mm).
- The special scanning system adjusts automatically to the wire diameter and allows fast and accurate stripping.
- Easily accessible built-in side cutter. (stranded conductors up to 6,0mm² - 10 AWG. solid conductors up to 4mm² - 12 AWG).

Star-Stripper

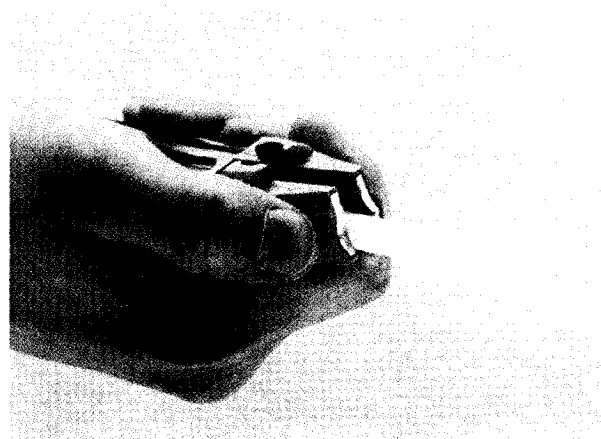
Kat No: STARSTRIP 100



- Universelles Werkzeug zum Abisolieren von äußerer und innerer Isolation sowie für stufenweises Abisolieren von Coaxialkabel.
- Erlaubt Rund- und Längsschnitt sowie bündiges Abmanteln im Decken- und Wandbereich, in Abzweig- und Verteilerdosen.
- Optimaler Einsatzbereich:
Äußere Isolation von 4 - 13mm ø;
Litze und Leiter von 0,5 - 16mm²;
Coaxialkabel von 4 - 8mm ø.

Star-Stripper

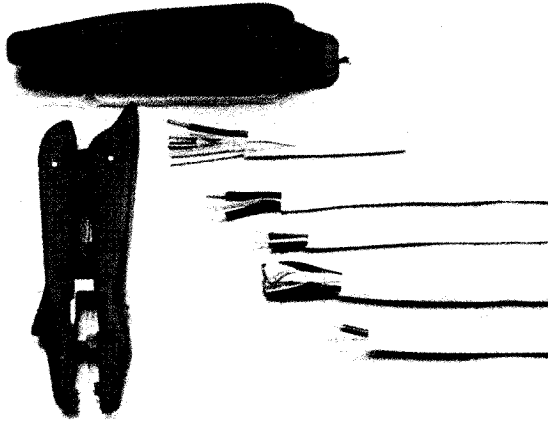
Part No: STARSTRIP 100



- A versatile tool for stripping of outer and inner insulations as well as for multi-level stripping of coaxial cables.
- Allows circular and longitudinal stripping as well as flush stripping in ceiling and wall areas, in junction and distribution boxes.
- Optimum performance range:
Outer insulations of 4 to 13mm ø;
Stranded and solid conductors of 0,5 to 16mm² (20 - 5 AWG);
Coaxial cables of 4 to 8mm ø.

Duo-Stripper

Kat No: DUOSTRIP 250

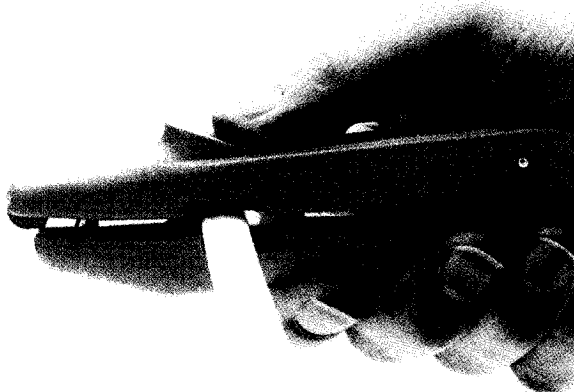


Abmanteln und Abisolieren von Flachkabel mit nur einem Werkzeug.

- Abmanteln durch Rund- und Längsschnitt.
- Längsschnitt je nach Mantelstärke und Kabeldurchmesser mit Längsschneidmesser oder Hakenklinge (verletzungssicher versenkbar).
- Abisolieren von flexiblen und massiven Leitern von 0,5 - 6,0mm².
- Integrierte Längenskala von 8 - 20mm.

Duo-Stripper

Part No: DUOSTRIP 250

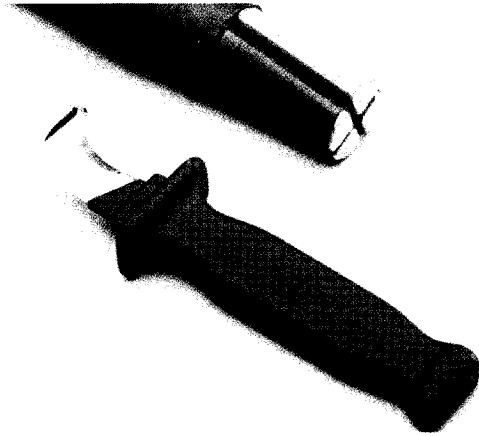


For cable and wire stripping of flat cables with only one tool.

- Cable stripping by circular and lengthwise cut.
- Longitudinal cut by either slitting blade or hook knife (retractable for protection), depending on insulation thickness and cable diameter.
- Wire stripping of stranded or solid conductors of 0,5 to 6,0mm² (20 - 10 AWG).
- Integrated length scale of 8 to 20mm.

Kabelmesser

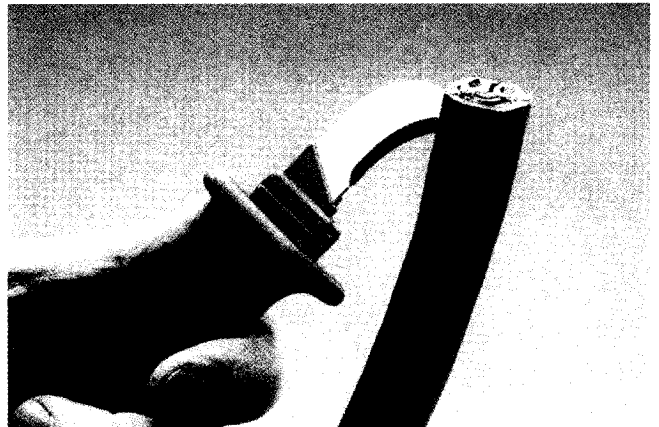
Kat No: HD1000



- Zum Abmanteln dicker Kabeltypen und Aufschneiden der verschiedenen Lagen mehrfach isolierter Kabel.
- Schuhförmige Klingenspitze begrenzt die Schnitttiefe und verhindert eine Beschädigung der Leiter.
- VDE-geprüft und für Arbeiten an unter Spannung stehenden Teilen bis 1000 Volt zugelassen.

Cable Stripper

Part No: HD1000



- For heavy-duty stripping of thick-size cables and cutting of multi-sheathed cables.
- The shoe-type blade tip limits the cutting depth and prevents damage of the conductors.
- VDE (Association of the German Electrical Engineers) -approved for works on "hot" lines up to 1000 Volt.

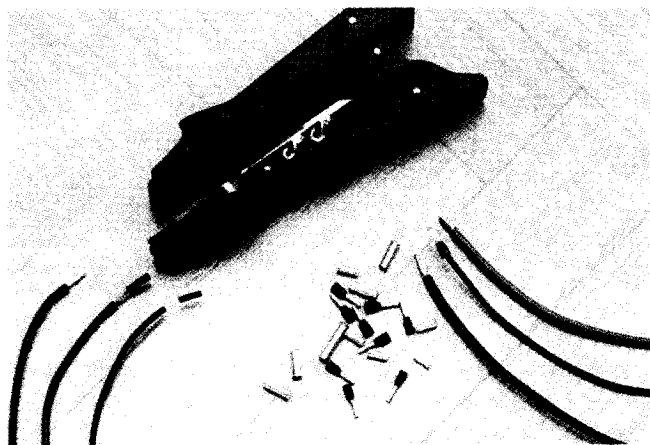
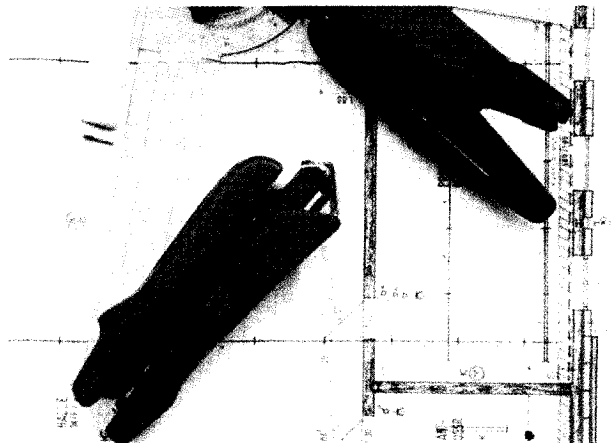
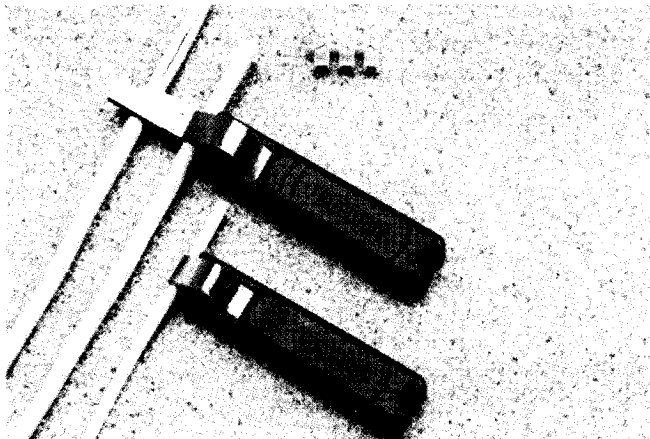
Abisolierwerkzeuge Stripping tools

Made in Germany



"GS" - tool safeness approved by
RW TÜV (Technical Inspection Service).

NEW LINE



FRANCE

Thomas & Betts France S.A.
29 Rue de Monthéry
Silic 120
94513 Rungis Cedex
Tel: 1-4180-1600
Fax: 1-4687-4287

ITALY

Thomas & Betts S.p.A.
Via Gorki, 105
20092 Cinisello-Balsamo (M1)
Tel: 2-6607161
Fax: 2-6185822

GERMANY

Thomas & Betts GmbH
Theodor-Heuss-Str 7-9
D-63329 Egelsbach
Tel: 6103-4040
Fax: 6103-42070

SPAIN

Thomas & Betts S.A.
Nicaragua, 48, 2,5
08029 BARCELONA (SPAIN)
Tel: 3-4397800
Fax: 3-4196101

UNITED KINGDOM AND SCANDINAVIA

Thomas & Betts
Foster Avenue, Woodside Park
Dunstable LU5 5TA
Tel: 01582-677000
Fax: 01582-608816

1997 Thomas & Betts. All rights reserved. Printed in United Kingdom

Thomas & Betts